Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift

Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik

Band: 31 (1969)

Heft: 10

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 11.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Deutsche Ausgabe

August-Nummer Nr. 10/69

DER TRAKTOR und die Landmaschine

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Traktorverbandes
Schweizerische Zeitschrift für das Landmaschinenwesen

Redaktion: R. Piller, Brugg (Weitere Angaben siehe Seite 756)

Inhalt

Die Ehrenpavillons der Tschechoslowakei und Mexikos 731
Auf der Smithfield-Show London 1968 notiert 733
Internationale Landwirtschaftsmesse in Paris 737
Vorzunehmende Prüfungen und Kontrollen beim Kaufe eines Okkasionstraktors 739
Die Heubelüftung als Methode der Dürrfutterbereitung 743
Gedankensplitter 746
Kurszentrum Riniken 747
Die Unkosten des Mähdrusch-Unternehmers 750
Neuerungen im Landmaschinenwesen 752
Die Seite der Maschinengemeinden 754
Eine Produktenschau auf andere Art 757
Aus der Industrie 762
Buchbesprechung 765
Aus den Sektionen 766
IMA-Mitteilungen 7-9/1969 777

Inserenten

Aebi & Co. AG., Burgdorf 713
Aecherli AG., Reiden 726
Agrar AG., Wil 716
Agrola, Winterthur 717
Albrecht Gebr., Stadel 714/776
Allamand SA., Morges 725/774
Althaus & Co. AG., Ersigen 727
Baas GmbH., Lachen 718
Bacher AG., Reinach U.S. 1/U.S. 3/766
Blaser, Rüdtligen 736
Continental-Gummiwaren, Zürich 730
Estumag AG., Sursee 721
Favre Robert, Payerne 769
FRIKA, Weiningen 770
Früh Jakob, Münchwilen 764
Gehring Fritz, Matzingen 771
Hürlimann Hans, Wil 715
Iselin, Zürich 775
Kauf und Verkauf 768
Kolb Eugen AG., Güttingen 738
Krautli Auto Parts AG., Zürich 763
Kunz Maschinen AG., Burgdorf 742
Mahler W., Obfelden 722
Matra, Zollikofen 719
Matzinger AG., Dübendorf 772
Menzi Harri, Baltenswil-Bassersdorf 728
Merk AG., Dietikon U.S. 2/773
Merz Victor AG., Genf 770
Messer Ernst AG., Sissach 724/767
Müller A., Bättwil 732/772
Müller Franz, Ruswil 727
Ott Gebr. AG., Worb 765
Plumettaz AG., Bex 775
Schäres Otto, Obersteinmaur 768
Schilter & Co., Stans 720
Schwarz Kurt, Villigen 769
Schweiz. Traktorverband, Brugg (Zingg Hans, Weinfelden) 751
Service Company AG., Dübendorf 748/749
Turco-Produkte AG., Eschenbach 729
UMA, Brugg U.S. 4
Victor-Erzeugnisse AG., Amriswil 768
Waadt-Unfall, Lausanne 767
Wyss H.-R., Vernand sur Lausanne 756/775
Zaugg Gebr. AG., Eggiwil 739
Zumstein AG., Zuchwil 723/771

Motorenoele — Schmierfette
Preisgünstige Lieferung franco durch
TURCO-PRODUKTE AG
6274 ESCHENBACH LU
Telefon (041) 89 14 41

Schützen Sie sich vor Fehlentscheidungen! Nur der echte Farmer-Reifen trägt die Stempel «Farmer» und «Continental»

Zugkraftsorgen auf weichem Untergrund?

Ersparen Sie sich diese Sorgen! Rüsten Sie Ihre landwirtschaftlichen Fahrzeuge einfach mit Continental Farmer-Reifen aus.

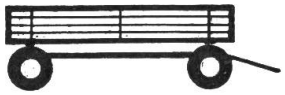
Für Ihren Traktor: **Den echten**

CONTINENTAL AS-FARMER

Kräftige Stollen stützen sich fest am Boden ab und verringern den gefürchteten Schlupf.

Wichtig für Sie:
Continental AS-Farmer verbinden enorme Zugkraftübertragung mit außergewöhnlicher Robustheit und langer Lebensdauer.

Für Ihren Ackerwagen:



CONTINENTAL AW-FARMER

Diese Reifen hinterlassen – besonders bei Verwendung von Übergrößen – auch auf weichesten Böden eine flache Spur. Darum sind sie so leichtzügig.

Wichtig für Sie:
Continental AW-Farmer sind nicht nur robust, sondern rollen auch leicht; sie gehören zum modernen Ackerwagen.

Bestehen auch Sie ausdrücklich auf den echten AS- und AW-Farmer-Reifen.

Es gibt nämlich nur einen echten Farmer-Reifen, den von

Continental